

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizerische Bauzeitung**

Band (Jahr): **81 (1963)**

Heft 41

PDF erstellt am: **20.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Schweizerische Bauzeitung

Revue Polytechnique Suisse

41

81. Jahrgang

Donnerstag 10. Oktober 1963

Wochenschrift, herausgegeben von  
W. Jegher und A. Ostertag  
Organ des SIA und der GEP



Zürich Bern Basel Solothurn Luzern Chur Lausanne Genf Sion Lugano

**Steinzeug**  
Steinzeugfabrik  
Embrach AG  
für Kanalisation  
und chemische Industrie  
Embrach/ZH  
**Embrach**

**BERCHTOLD & Co.**

HEIZUNG

**THALWIL**

WARMWASSER

LUFTUNG

Telephon  
051/92 05 01

## Inhalt

Alterssiedlung Letten in Zürich-Wipkingen. Von Arch. H. Marti u. H. Kast und Ing. Fietz u. Hauri sowie E. Hofmann . . . . . 709\*

Das akute Problem der Unterkunft betagter Menschen. Von E. Weber . . . . . 709\*

Anwendung der Vorfabrikation beim Bau der Alterssiedlung Letten . . . . . 717\*

## Nekrologe

Gottfried Lutz. Emil Ott . . . . . 722\*

## Mitteilungen

Kongress für Fernheizung, Städteheizung und Siedlungsheizung. Arbeitsgruppe Lebensmittel . . . . . 722

Persönliches. Schweiz. Bauzeitung. Sedimenttransport in offenen Gerinnen . . . . . 723

## Buchbesprechungen

Architekten bauen ihr Haus, von Eternit AG. Versuche mit Bohrpfeilen, von H. Muhs. Merkblätter und Richtlinien für den Strassenbau, von der Forschungsgesellschaft für das Strassenwesen. Fachliteratur für Architekten, Bauunternehmer, Ingenieure, von der Buchhandlung Francke AG. Neuerscheinungen . . . . . 723

## Ankündigungen

S. I. A./FII-Tagung am 26. Oktober 1963 in Baden . . . . . 723

Bodenmechanische Grundlagen der Stützmauerberechnung. Fachmesse für Tiefkühlung im Zürich-Tor-Gebäude in Spreitenbach. Autogen-Schweisskurse 1963/1964. Deutsch-österreichisch-schweizerische Arbeitstagung für Schulungsfachleute. Werke der Baumeister Grubenmann. Tagung über industrialisiertes Bauen, London 1963. Atmosphärische Korrosion der Metalle. Kongress über Denkmalpflege, Venedig 1964. Vortragskalender . . . . . 724

## Verlag und Redaktion

Zürich 2, Dianastr. 5, Postfach Zürich 39  
Tel. (051) 23 45 07/08, Postcheck VIII 6110

## Anzeigenverwaltung

Mosse-Annoncen AG., Zürich 1, Limmatquai 94, Postfach Zürich 23, Tel. (051) 24 26 00, Postcheck VIII 1027

# Hesco Luftklappe Art. 1561

Für Entlüftung und Belüftung von Badezimmern,  
Küchen, Treppenhäusern usw.

Für Warmluftheizungen und Klima-Anlagen.

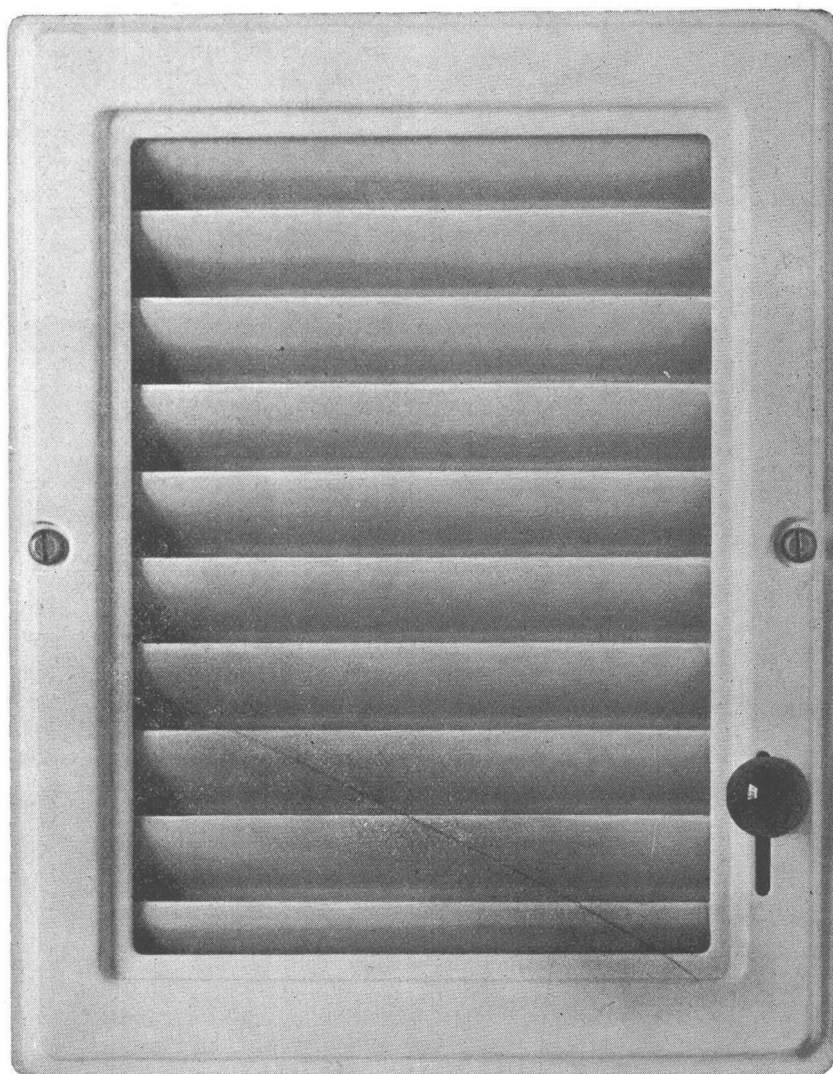
Ausführung:

Luftklappe aus Stahlblech gestanzt und gepresst, elfenbein-  
farbig lackiert und eingebrannt.

Mauerrahmen: profiliertes Bandeisen, promatverzinkt.



*Hess & Cie.*



*Pilgersteg, Rütli (Lürich)*

Metallwaren, Drahtzieherei, Nagelfabrik

Tel. 055 43522



Charles Keller Baumaschinen

## Bekanntmachung

Hiermit möchte ich allen meinen Freunden und Kunden in der Baubranche bekanntgeben, dass meine Firma, Charles Keller, Baumaschinen, Wallisellen,

**per 1. Oktober 1963**

die seit 17 Jahren betreute Vertretung der

**Euclid General Motors**

aus innerbetrieblichen Gründen aufgibt.

Die Vertretung wurde auf das gleiche Datum der Firma

**Kellmobil AG, Wallisellen**

übertragen, die an der Kriesbachstrasse 5 einen eigenen, modernen Neubau bezieht. Sie gewährleistet Ihnen als neue Euclid-Vertreterin jederzeit auch einen einwandfreien Service.

Sie erreichen die Kellmobil AG unter der Telefon-Nummer:

**051 / 93 10 33**

Ersatzteildienst und Service: 93 10 35

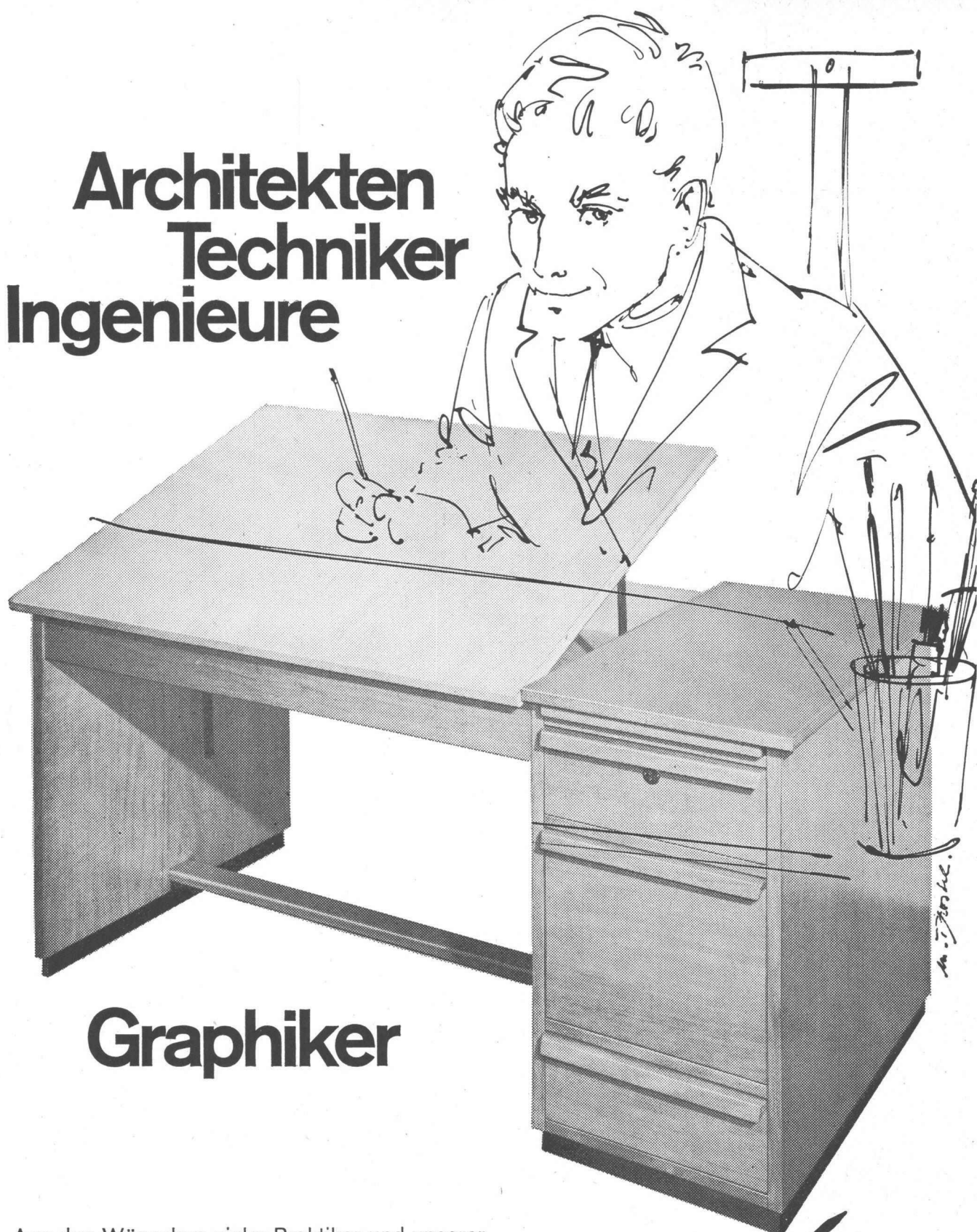
bH corso 170.63

Ich verbinde meinen herzlichen Dank für das mir in den 17 Jahren entgegengebrachte Vertrauen mit dem Wunsche, dass Sie dieses Vertrauen auch auf meine Nachfolgerin übertragen.

Mit freundlichen Grüßen Charles Keller



# Architekten Techniker Ingenieure

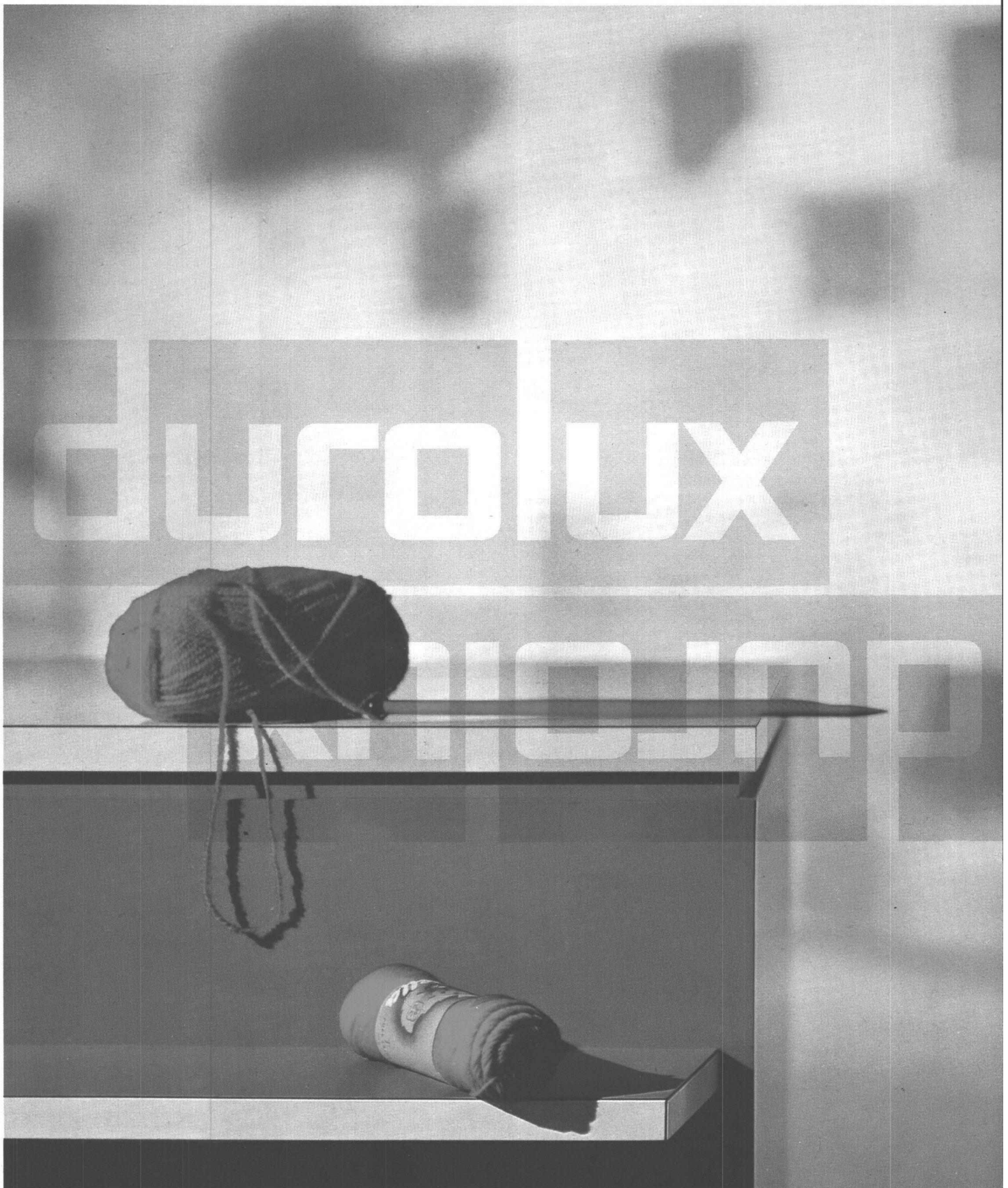


## Graphiker

Aus den Wünschen vieler Praktiker und unserer langjährigen Erfahrung sind die Zeichentische «Architekt» und «Duplex» entstanden. Unsere Zeichentische besitzen Vorteile, die anspruchsvolle Zeichner schätzen: Stabilität, stufenlose Verstellbarkeit des Zeichenbrettes und Schubladensockel, die ein Höchstmass an Raum für Zeichenmaterial und Arbeitsunterlagen bieten. Verlangen Sie kostenlose Orientierung oder lassen Sie sich durch unser fachkundiges Personal beraten.

*Pracher*

& CO. AG. MARKTGASSE 12  
ZÜRICH 1 TEL. (051) 24 66 55



Ganz auf Präsentation und Dienst am Kunden ausgerichtet . . .  
Wände, Möbel und Gestelle, welche die Waren voll zur Geltung  
bringen, verkleidet mit Durolux — äußerst kratz-, stoß- und  
hitzebeständig . . . unverwundbar. So ist der moderne Verkaufsraum:  
hygienisch, strahlend, leuchtend — eine Freude, darin  
einzukaufen . . .

Beschreibung von Durolux  
siehe Rückseite



Bezugsquellennachweis  
und technische Beratung:  
Pavatex AG  
Jenatschstraße 4, Zürich 2  
Tel. 051 23 76 76



Durolux, mit seiner farbig-dekorativen Oberfläche, wurde für den Möbel- und Innenausbau geschaffen. Es ist hervorragend stoß-, kratz- und hitzefest, sowie unempfindlich gegen Fruchtsäfte, Öle, Fette und sehr viele aggressive Chemikalien. Durolux – geruchlos, dauerhaft und seidenglänzend – wird in drei verschiedenen Ausführungen hergestellt:

| dicke | Typ                                         | Format         |
|-------|---------------------------------------------|----------------|
| 3 mm  | reine Kunststoffplatte                      | 122×250 cm     |
| 5 mm  | kunststoffbeschichtete Holzfaser-Hartplatte | ca. 124×252 cm |
| 12 mm | Schieberplatte, beidseitig beschichtet      | ca. 124×252 cm |

In weiterer Vorzug: Alle Sorten sind in den gleichen Farben und Dessins erhältlich – total über 80 verschiedene Platten, die sich beliebig miteinander kombinieren lassen. Durolux ist ein Pavatex-Produkt; seine Marke ist geschützt.

**BON** V 1 2 3 4 5 6 7  
Bon für Durolux-Dokumentation  
einsenden an Pavatex AG, Postfach, Zürich 27

Name

Adresse

Telefon

Ich interessiere mich ferner für Prospekte über folgende Anwendungsgebiete von Pavatex-Platten:



Präzision mit

# VON ROLL Guss

## **Grauguss**

aller Dimensionen und Formen  
bis zu 50 Tonnen Stückgewicht  
für jede Anforderung  
Strangguss, Hydraulikguss

## **Sphäroguss**

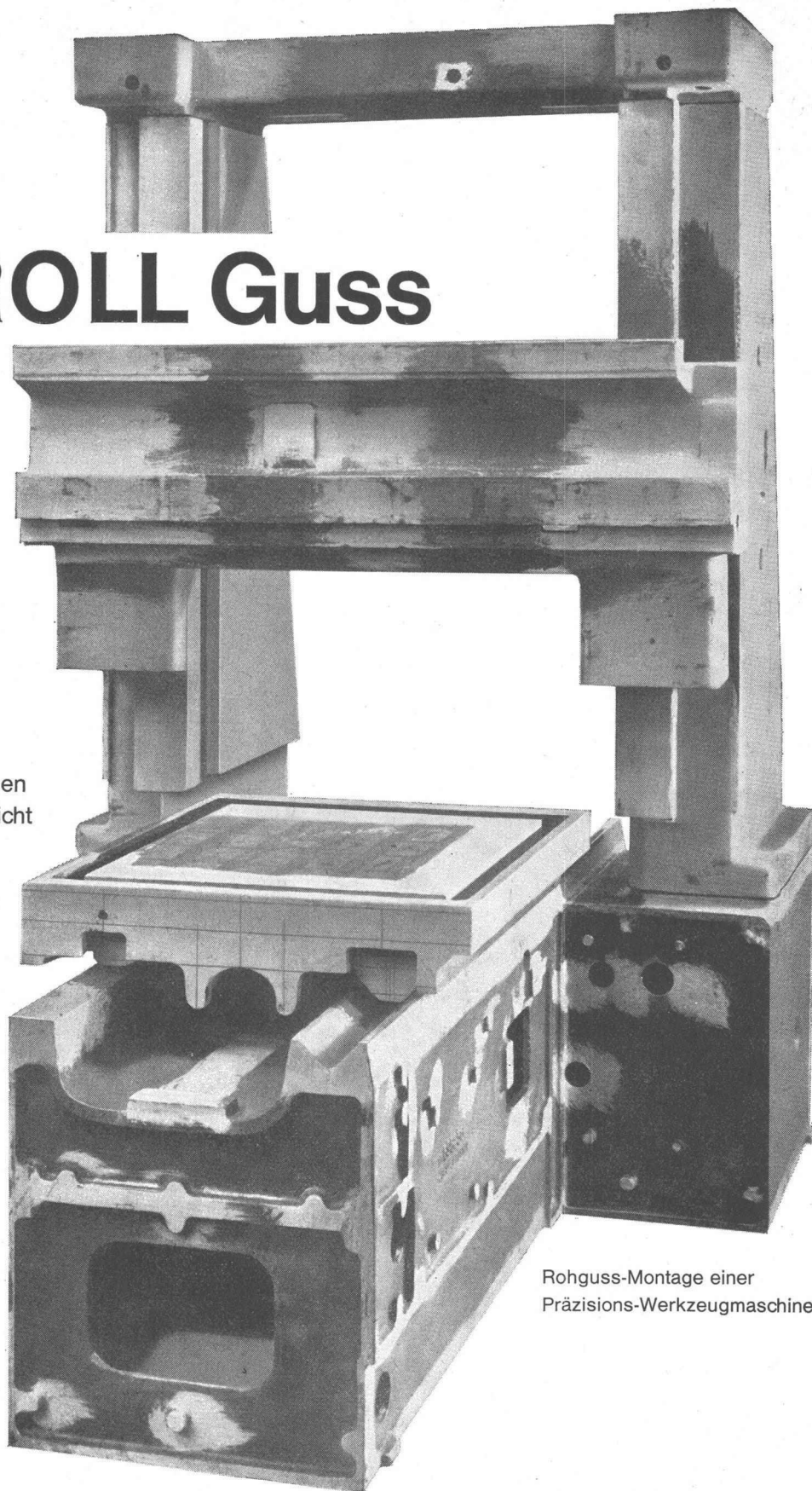
ferritisch und perlitisch

## **Bronzeguss**

geschleudert oder in Sand  
gegossen

## **Spezial-Legierungen**

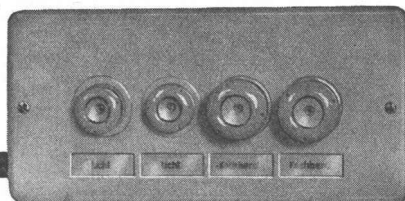
säure-, hitze-  
und verschleissbeständig  
Dauermagnet-Legierungen



Rohguss-Montage einer  
Präzisions-Werkzeugmaschine

VON ROLL AG. Gerlafingen  
Beratungsstelle für Kundenguss  
Telefon 065 46131

421



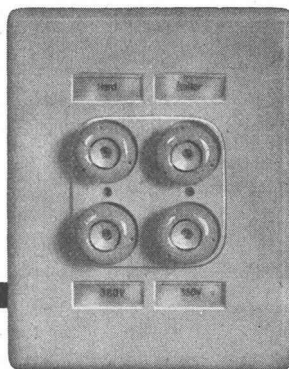
**Kleinstverteiler Type UPE**  
3 Grössen, 3-, 4- und 7-polig, 15 A,  
250 V oder 25 A, 500 V

Anschlussbereite Kleinverteilungen sparen  
Montagestunden.

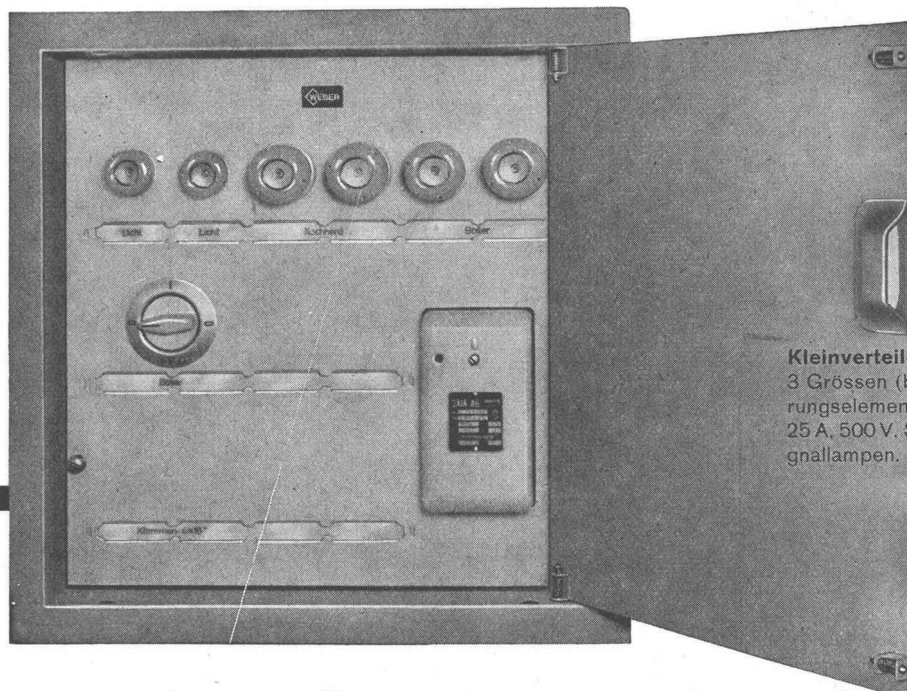
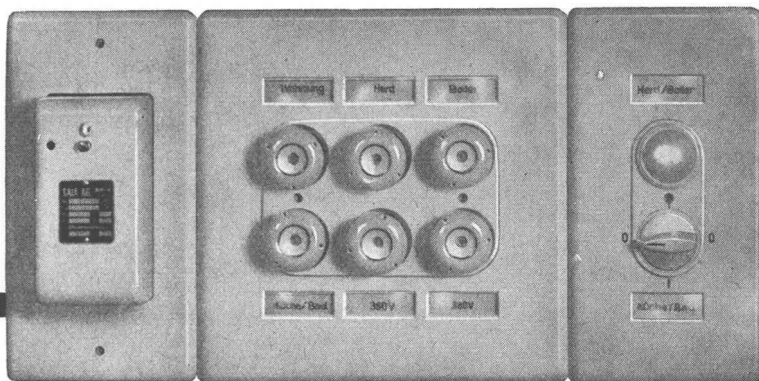
Sie sind formschön und preisgünstig.

**Gruppen-Sicherungselemente Type UG** 3 Grössen, 2-, 4- und 6x25 A, 500 V

Verlangen Sie unsere Sonderlisten. Sie enthalten alle gewünschten  
Angaben.



**Type UG Kombination** 6 x 25 A, 500 V, mit Schütz,  
Schalter und Signallampe



**Kleinstverteiler Type VG**  
3 Grössen (bis 18 Pole) für Sicherungselemente 15 A, 250 V oder 25 A, 500 V. Schützen, Schalter, Signallampen.

G. F. THALMANN, ZÜRICH

**WEBER AG • EMMENBRÜCKE (SCHWEIZ) • Tel. (041) 5 22 44**  
Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate



# Trojan

ein Yale Produkt



Die ganze Stosskraft wird bis zur Schaufelspitze in einer geraden, waagrechten Linie übertragen und erleidet keine „Knickverluste“.

Bei der Trojan Ladeschaufel sind Kopf und Arme Ihres Fahrers geschützt. Die patentierten Sicherheits-Hubarme ragen auch in der höchsten Stellung nicht über die Einstiegsöffnung hinaus.

Die Trojan verdankt ihre gute Stabilität der grossen Spurweite — ein weiteres Plus für die Sicherheit und Arbeitsleistung Ihres Fahrers. Sie ist mit dem weltberühmten Cummins Diesel ausgerüstet. Wann dürfen wir Ihnen das für Sie geeignete Modell (700 l - 3000 l) zeigen?

Robert

**Aebi** AG

Zürich 1 Uraniastrasse 31-33 Telefon 051/231750

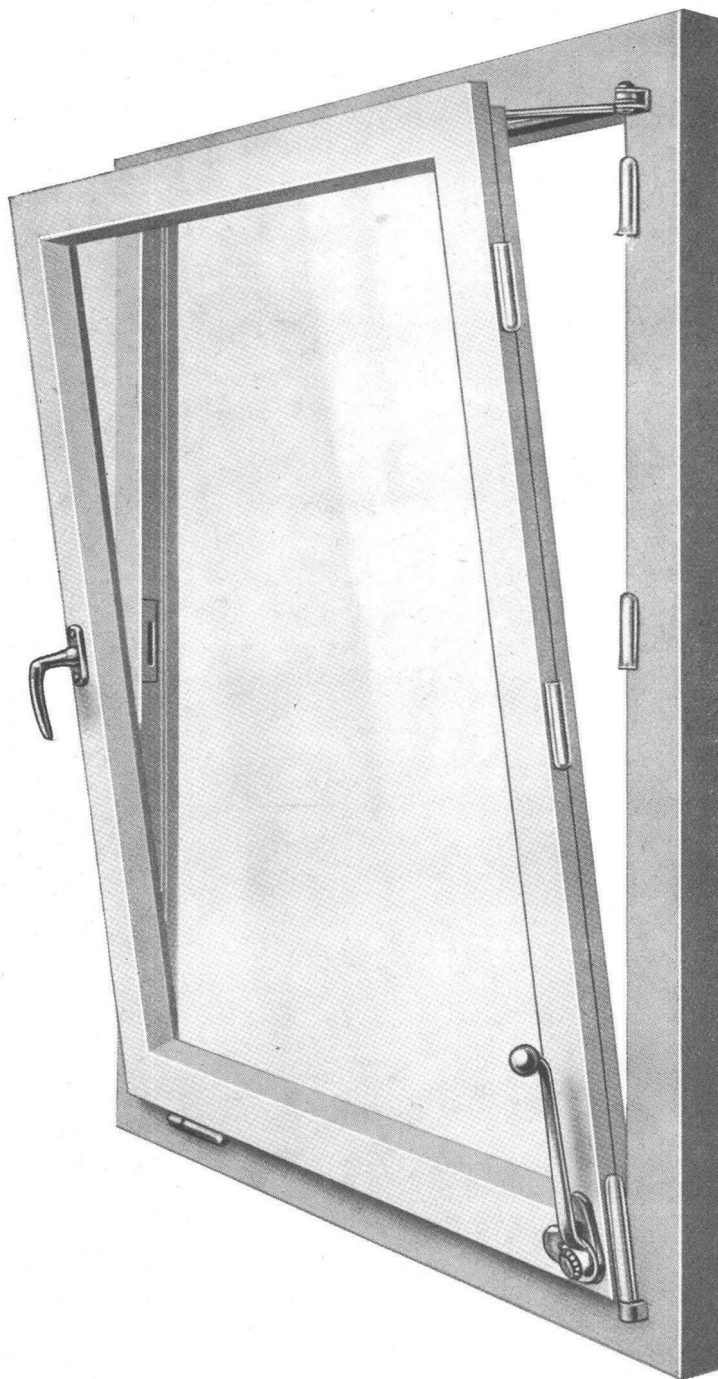


# Drehkipp-Beschlag verdeckt



## AXIAL

für ein- und mehrflügelige Holzfenster  
mit neuartiger oberer Flügelhalterung durch  
ROTOMAT-Schere verdeckt oder offen



### Anwendungsbereich:

max. Flügelbreite 1,40 m; max. Flügelhöhe 1,80 m

Getriebeteile im Ueberschlag, daher geschützt vor Feuchtigkeit und Farbe.

Verdeckte Eckumlenkung! Beliebige Flügelholzquerschnitte.

Der ROTO-AXIAL ist die Weiterentwicklung des hunderttausendfach bewährten ROTO-Rekord-V.

Einheits-Treibstange für ROTOMAT-, HORIZONTAL-, AXIAL-, VERTIKAL- und ROTO-Getriebe.

Der Bedienungshebel ist abnehmbar. Er kann nach dem Streichen des Fensters angebracht werden.

Auf Wunsch wird der ROTO-AXIAL mit Drehsperre geliefert (z. B. für Schulen, Kinderzimmer, Heilanstalten u. ä.).

Unabhängig vom Ueberschlag

### Neue Hebelform

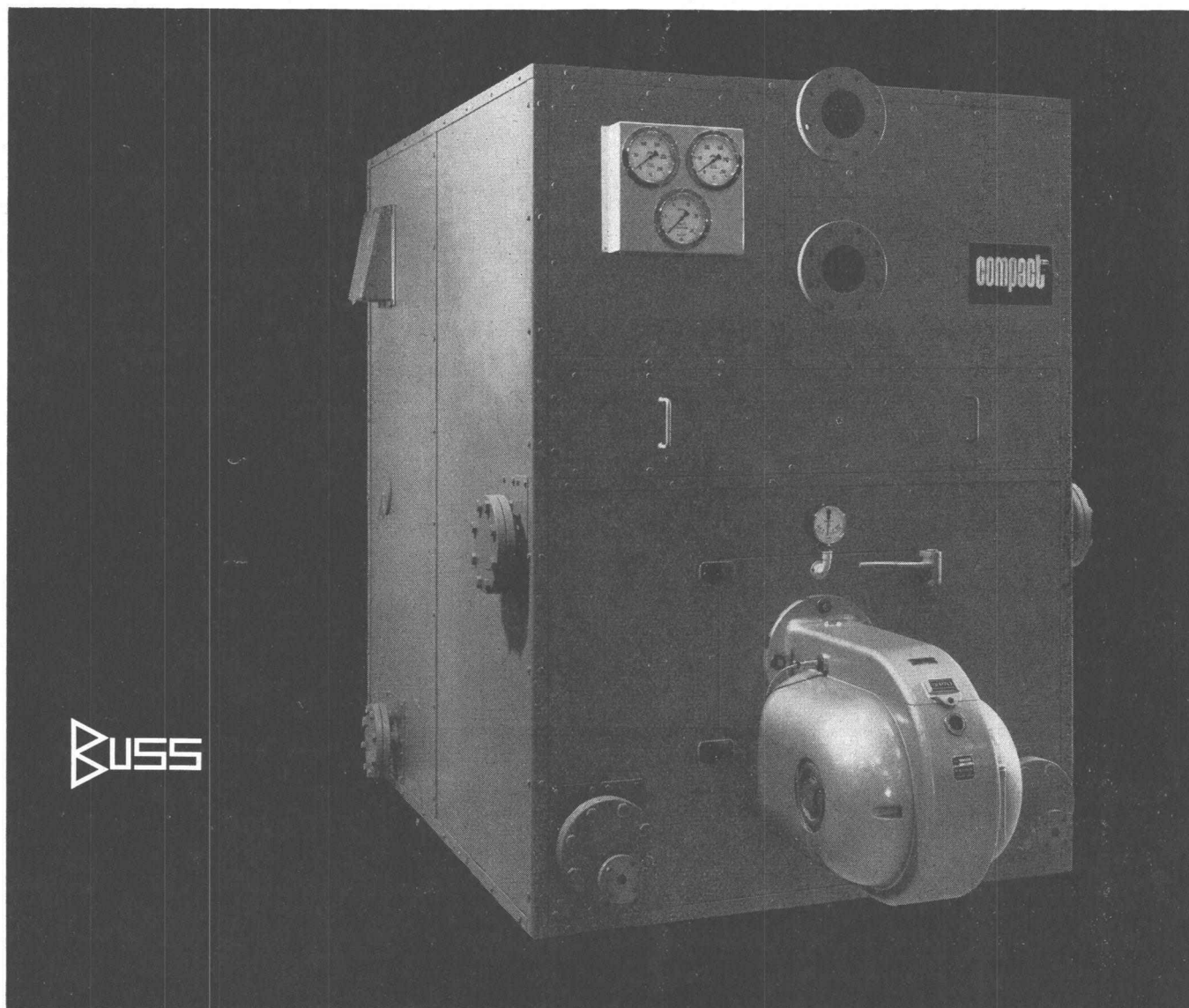


**ROTO-FRANK AG ZÜRICH Postfach 218 Zürich 9/48 Bändlistrasse 39**  
**Tel. (051) 62 46 22**

# compact

Ein Hochleistungs-Eckrohrkessel  
für moderne Heizanlagen

wirtschaftlich durch kurze Aufheizzeit  
wirtschaftlich durch rasche Bedarfsangleichung  
wirtschaftlich durch vereinfachten Unterhalt  
wirtschaftlich durch kleinen Raumbedarf



**BUSS**

Serienmäßige Fertigung  
für Leistungsbereiche  
von 0,5-5 Mio kcal/h  
größere Einheiten  
nach Bedarf

Buss AG Basel-Pratteln  
Telefon 061-81 54 41

Kleiner Raumbedarf, Bedienung,  
Überwachung und Reinigung ausschließlich  
von vorn, hoher Wirkungsgrad, kurze  
Aufheizzeit, natürlicher Wassenumlauf,  
Feuerung mit Öl oder festen Brennstoffen

Lieferung anschlußfertig  
ab Werk



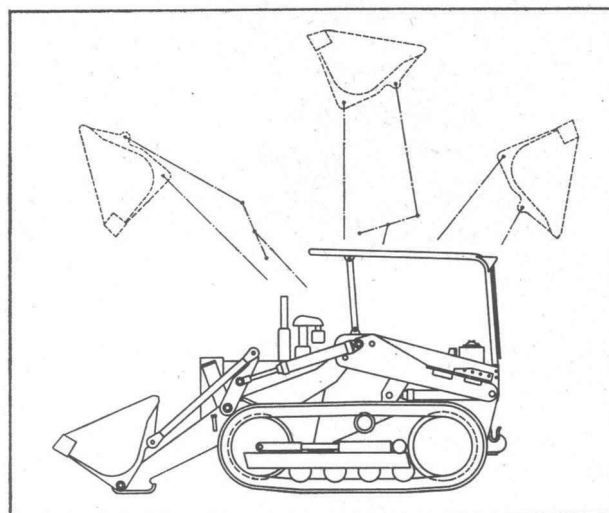
# BRISTOL-RAUPE Modell Europa

Frontlader und Überkopflader  
Weiterer Einsatz mit Tieflöffel -  
Planierraupe -

Aufreisser

Robuster Perkins - Motor 32 PS

Die Bristol-Raupe ist die zweckmässige  
Arbeitsmaschine für enge Verhältnisse



Verlangen Sie Offerte und Vorführung durch  
ROLBA AG, Bärengasse 29, Zürich 1



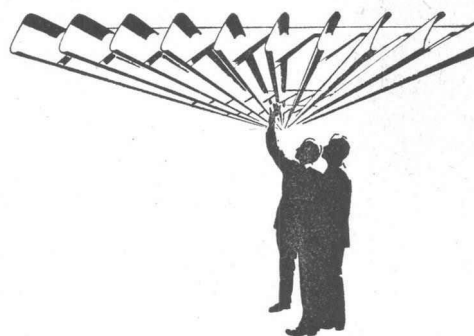
## Luxaflex®

Aluminium-Bauelemente

bieten der modernen Architektur  
vielseitige, neue Anwendungs-  
möglichkeiten, für:  
Fassadenverkleidungen  
Sonnenblenden  
Brüstungen  
Balkongeländer-Füllungen  
Vordächer  
Zier- und Akustikdecken  
Wandverkleidungen

HUNTER DOUGLAS, der weltbekannte  
Produzent von industriell vorlackiertem  
Aluminium, fabriziert die gefärbten  
Aluminiumbänder, die dann von der  
schweizer Metallbauindustrie auf  
Spezialmaschinen zu den lackierten  
Luxaflex-Bauelement-Profilen  
verformt werden.  
Ihre Vorteile sind offensichtlich:  
universell verwendbar  
technisch zweckmässig  
ausgesprochen witterungsbeständig  
geringe Wartung  
leicht im Gewicht  
rasch und einfach montiert  
mit vielen Möglichkeiten für Farbgebung

Für weitere Auskünfte und technische  
Beratung wenden Sie sich bitte an:  
HUNTER DOUGLAS AG, Luzern,  
Moosstr. 15, Tel. 041 / 3 60 83  
oder an den Hersteller:  
METALLBAU KELLER, St. Gallen,  
St. Jakobstr. 11, Tel. 071 / 24 82 33



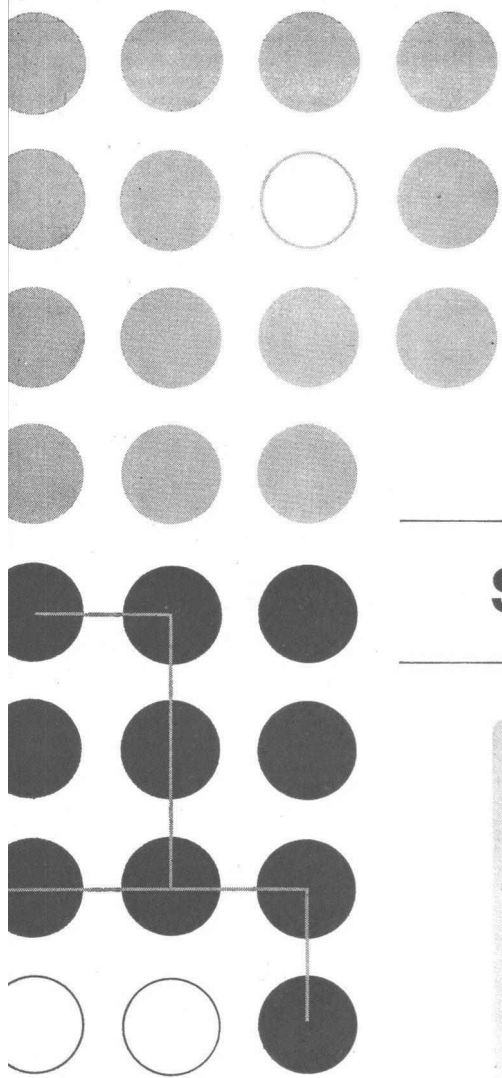
**Luxaflex\***  
Bauelemente

\* ein Erzeugnis von

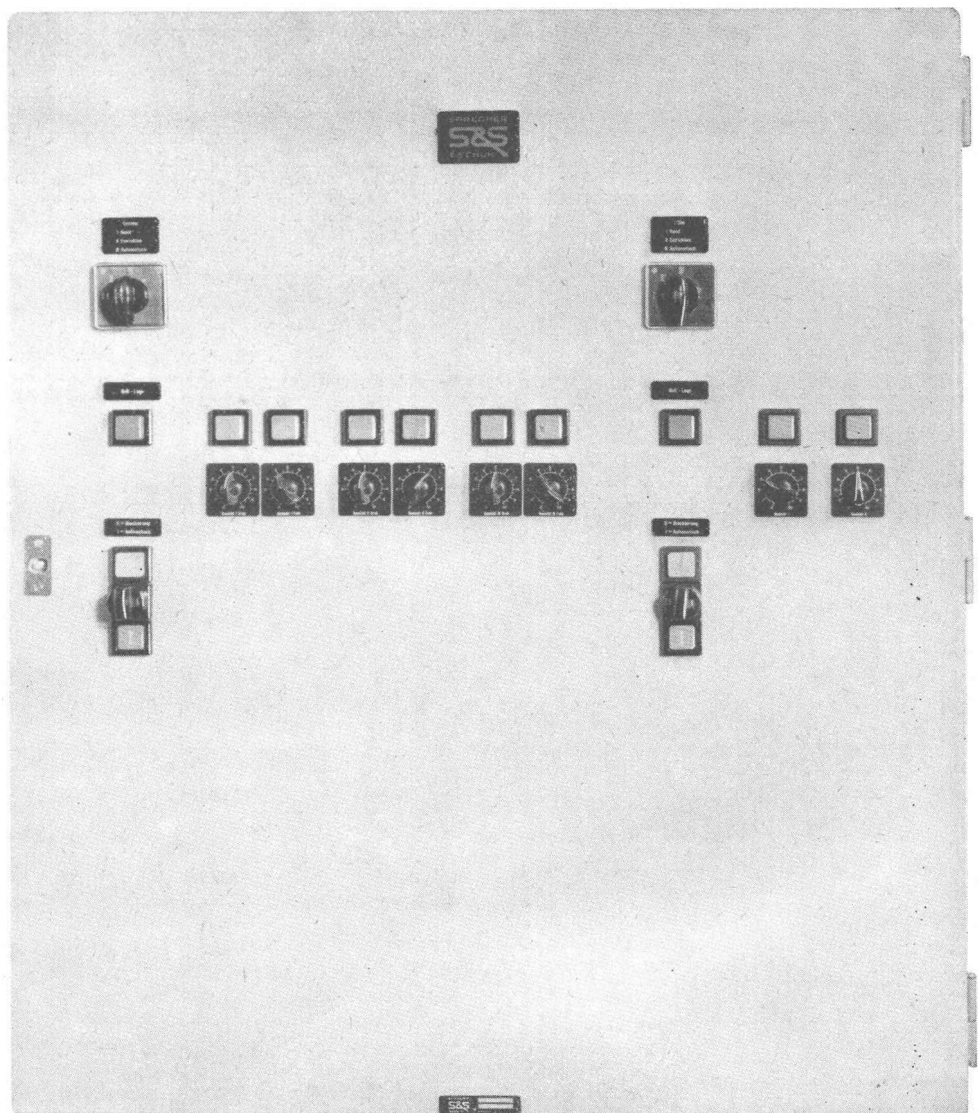
**Hunter Douglas**







## Steuerungskasten Typ KC



ormalisiert

nwandfreie Lösung  
er Steuerungsprobleme  
rch langjährige Erfahrung

beliebig kombinierbar  
gänzungen jederzeit möglich

le spannungsführenden  
ile abgedeckt  
swechseln von Sicherungen usw.  
llig gefahrlos

N 0390

## Sprecher & Schuh AG Aarau



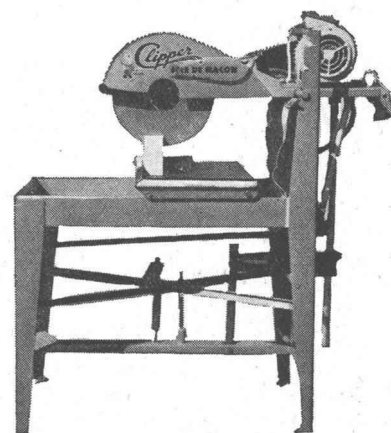
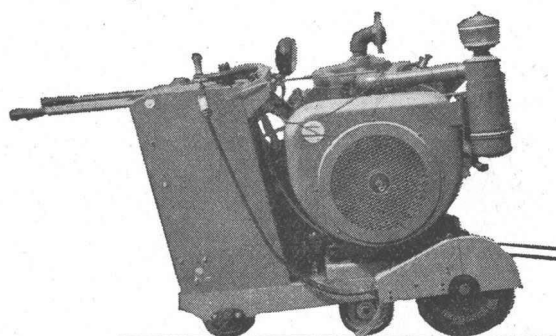
# Clipper — Säge

Es gibt kein Material auf dem Bau, das nicht mit einer CLIPPER-Säge durchgeschnitten werden könnte.

Die Trennscheibe wird ständig mit Wasser gekühlt, der Staub gebunden.

Abfall gibt es praktisch keinen; der CLIPPER-Schnitt ist unweigerlich gerade und die Trennfläche glatt. Die Scheibe senkt sich sanft und nachgiebig auf das Material; der Schnitt geht rasch — «wie durch Butter» — vor sich.

Es gibt spezielle CLIPPER-Modelle für Maurer, Plattenleger, Ofenbauer, Fugenschneider im Strassenbau, kurz für jedes Problem. CLIPPER ist die Marke der auf der ganzen Welt am meisten verbreiteten Säge. Mit CLIPPER sparen Sie Zeit und Material. Dürfen wir Ihnen Ihr Modell unverbindlich zeigen?



CLIPPER schneidet alles!  
alle Steine,  
Betonplatten, armerter Beton,  
Ziegel, feuerfeste Materialien,  
Eternit, Eisen,  
Schwarzbeläge, Kontraktionsfugen,  
einfach alles!

Zürich 1 Uraniastrasse 31/33  
Telefon 051/2317 50

## Robert Aebi<sup>AG</sup>



# Mipolam<sup>®</sup> Kunststoff- Fenster

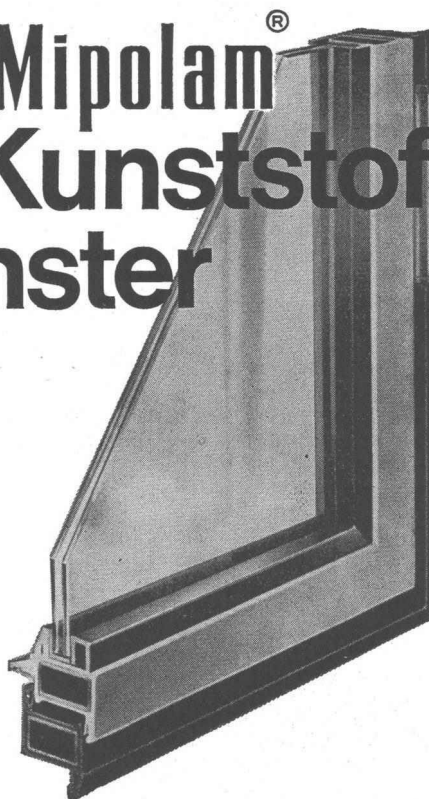
**Mipolam Kunststoff-Fenster VERWO** — die moderne Lösung für moderne Bauten. Seit Jahren bewährt und für repräsentatives Bauen begehrt. Die besonderen Vorteile:

- Grosse Stabilität
- keine Malerarbeit
- witterungsbeständig
- Verbundverglasung
- vorzügliche Abdichtung
- gute Wärme-Isolierung
- starke Schalldämpfung
- lichtechte Farben
- keine Unterhaltskosten
- leichte Reinigung.

**Mipolam Kunststoff-Fenster VERWO** — Kunststoffprofile von technisch und ästhetisch vollendeter Form, fugenlos über Vierkant-Stahlrohre gezogen. Für alle Flügeltypen, in verschiedenen Farben, Profilierungen und Dimensionen. Bitte Prospekt verlangen.

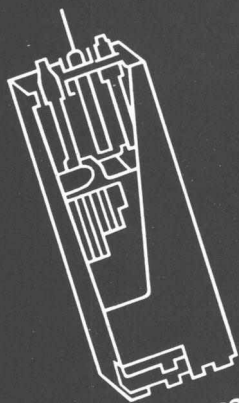
## VERWO

VERWO A.G. PFÄFFIKON SZ TELEFON 055 / 54455



# OERLIKON—PAM

die neue stationäre Röhrenplatten-Batterie  
in der Telefonzentrale



Accumulatoren-Fabrik Oerlikon Zürich 50

Wir senden Ihnen gerne Prospekte und technische Unterlagen



# Schulthess Münz Waschautomaten bringen gute Rendite !



Schulthess-Perfect 6 MW und 6 MS wurden besonders für Wohnblocks und Waschsalons gebaut. Sie zeichnen sich durch folgende Vorzüge aus:

Eine konstante Überwachung ist unnötig. Die Automaten sind für härtesten Dauerbetrieb gebaut. Die Wartung ist minim. Die wichtigsten Funktionselemente sind von oben zugänglich. Irgendwelcher Missbrauch ist ausgeschlossen. Tür und Programm-Automatik sind mechanisch und elektrisch verriegelt. Die plombierte und beim Auswechseln verschlossene Kasse ist einbruchssicher in der Vorderfront eingebaut. Die Geldentnahme bleibt der dafür ermächtigten Person vorbehalten. Die Bedienung des Automaten durch die Hausfrau ist sehr einfach und absolut narrensicher.

Verlangen Sie bitte Prospekt und Vorführung dieser in Konstruktion und Qualität hochstehenden Schulthess-Automaten.

Maschinenfabrik Ad. Schulthess & Co. AG Zürich

|                  |                      |              |
|------------------|----------------------|--------------|
| Zürich           | Stockerstrasse 57    | 051/27 44 50 |
| Bern             | Aarberggasse 36      | 031/ 303 21  |
| Chur             | Bahnhofstrasse 9     | 081/ 208 22  |
| Genf             | Rue de la Flèche 6   | 022/35 88 90 |
| Lausanne         | Place Chauderon 3    | 021/22 56 41 |
| Neuenburg        | Rue des Epancheurs 9 | 038/ 587 66  |
| Lugano-Viganella | Via La Santa 18      | 091/ 339 71  |
| Basel /          | Sanitär-Kuhn         |              |
| Baselland        | Missionsstrasse 37   | 061/43 66 70 |

Besuchen Sie an der OLMA in Halle 2 unseren Stand Nr. 265 oder den VERWO-Stand Nr. 263.

# SCHULTHESS

Charles **Keller** Wallisellen ZH



**Super Talpa  
Hydraulikbagger,  
neueste  
Konstruktion mit  
5,10 m Grabtiefe**

Eine aussergewöhnlich leistungsfähige und wirtschaftliche Maschine. Robust, schnell, wendig und standsicher. Einfach in der Bedienung und Wartung. 40 PS Hydraulikmotoren für Schwenkung und Fortbewegung. Schwenkbereich 360°. Gewicht 10,5 to. Hoch- und Tieflöffel. Greifer und div. Zusatzausrüstungen. Verlangen Sie Offerte oder Vorführung!

Charles Keller Baumaschinen, Tel. 051/933933

b+f corso 159/63

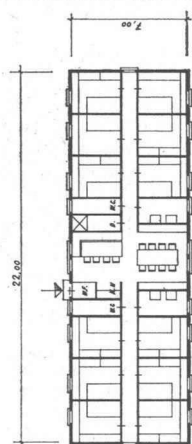
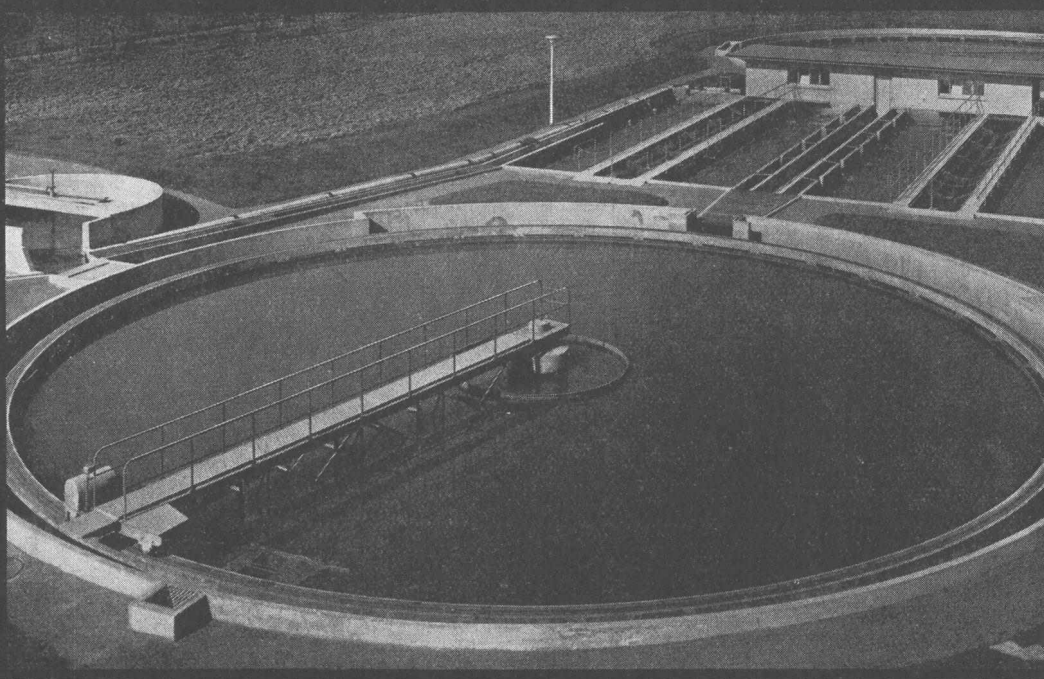


# WARTMANN

## Kläranlagen

Lizenz  
Dorr - Oliver

Wartmann & Cie. Zürich  
Limmatplatz 7  
Stahlbau und Kesselschmiede  
BRUGG Oberbipp



# Vor- fabriziert... Herag

Vorfabrizierte  
und zerlegbare Holzbauten  
Hector Egger AG  
Langenthal BE  
Oberriet SG



... ein freundliches Heim für Gast-  
arbeiter. Oder Büros, Schulpavillons, Ver-  
kaufsräume, Kantinen, Ferienhäuser...  
Jedes Raumproblem lässt sich mit  
vorfabrizierten Holzbauten lösen.  
Vorfabriziert, das heisst u. a. mit wenig

Kosten rasch aufgestellt.  
Die Marke Herag kennzeichnet  
«vorfabriziert».  
Aber Herag kennzeichnet auch Qualität.  
Denn einfach vorfabriziert und Herag-  
vorfabriziert sind zweierlei.

Auch hier gibt es Unterschiede in der  
Verarbeitung und in der Beständigkeit.  
Herag-Bauten können Sie nach  
jahrelangem Gebrauch wieder zerlegen,  
stapeln, verkaufen oder an einem  
neuen Ort aufstellen lassen.





# Stahlton

Alterssiedlung Letten in Zürich  
H. Marti, dipl. Arch. BSA SIA, H. Kast, dipl. Arch. SIA  
Vorfabrikation sämtlicher Innen- und Aussenwand-Elemente,  
Decken- und Laubengangplatten, Joche und Installations-Elemente  
durch Stahlton AG, Oberdorfstrasse 8, Zürich 1, 051 - 32 38 82



## Hensel & Co.

Licht

Kraft

Telephon

**Werkstätte für Schalttafelbau**

Zürich 6  
Dietikon

Beckenhofstrasse 62  
Badenerstrasse 61

Telephon (051) 26 17 44  
Telephon (051) 88 22 11

**Metallbau AG**

**Zürich**

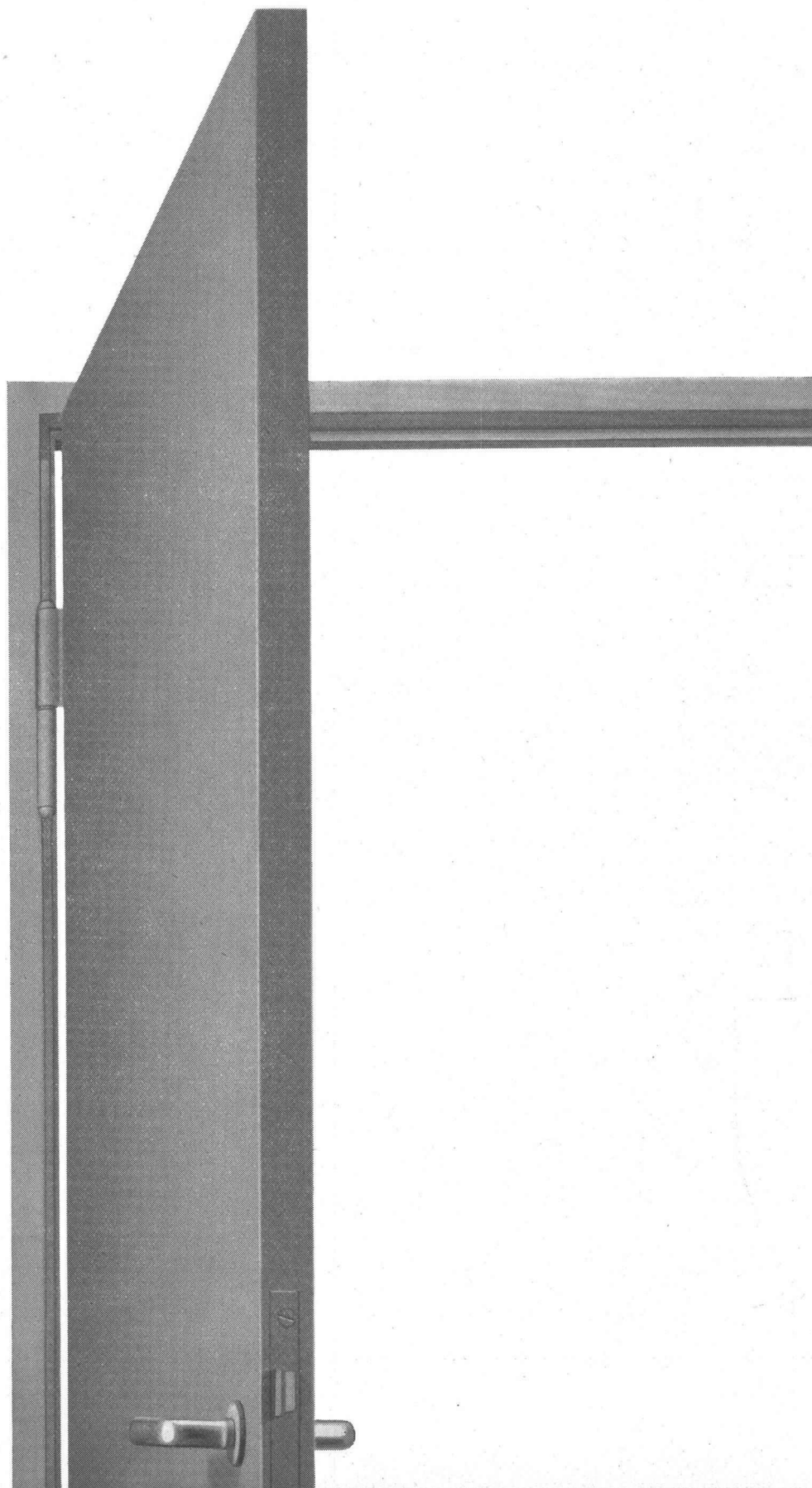
Anemonenstrasse 40  
Zürich 9/47  
051/52 13 00

**norm<sup>®</sup>**

## **Stahlblechtüren ein- und doppelwandig**

Eine Türe, die dauernd stark beansprucht wird,— eine Türe für Fabriken und Bürogebäude, für Spitäler und Schulhäuser? Eine Türe aus Stahlblech ist hier das richtige, eine Türe norm<sup>®</sup> der Metallbau AG Zürich.

Näheres erfahren Sie direkt durch uns oder durch unsere Vertretungen in Basel, Bellinzona, Bern, Genf, Lausanne, Luzern, St. Gallen, Wädenswil und Zürich.



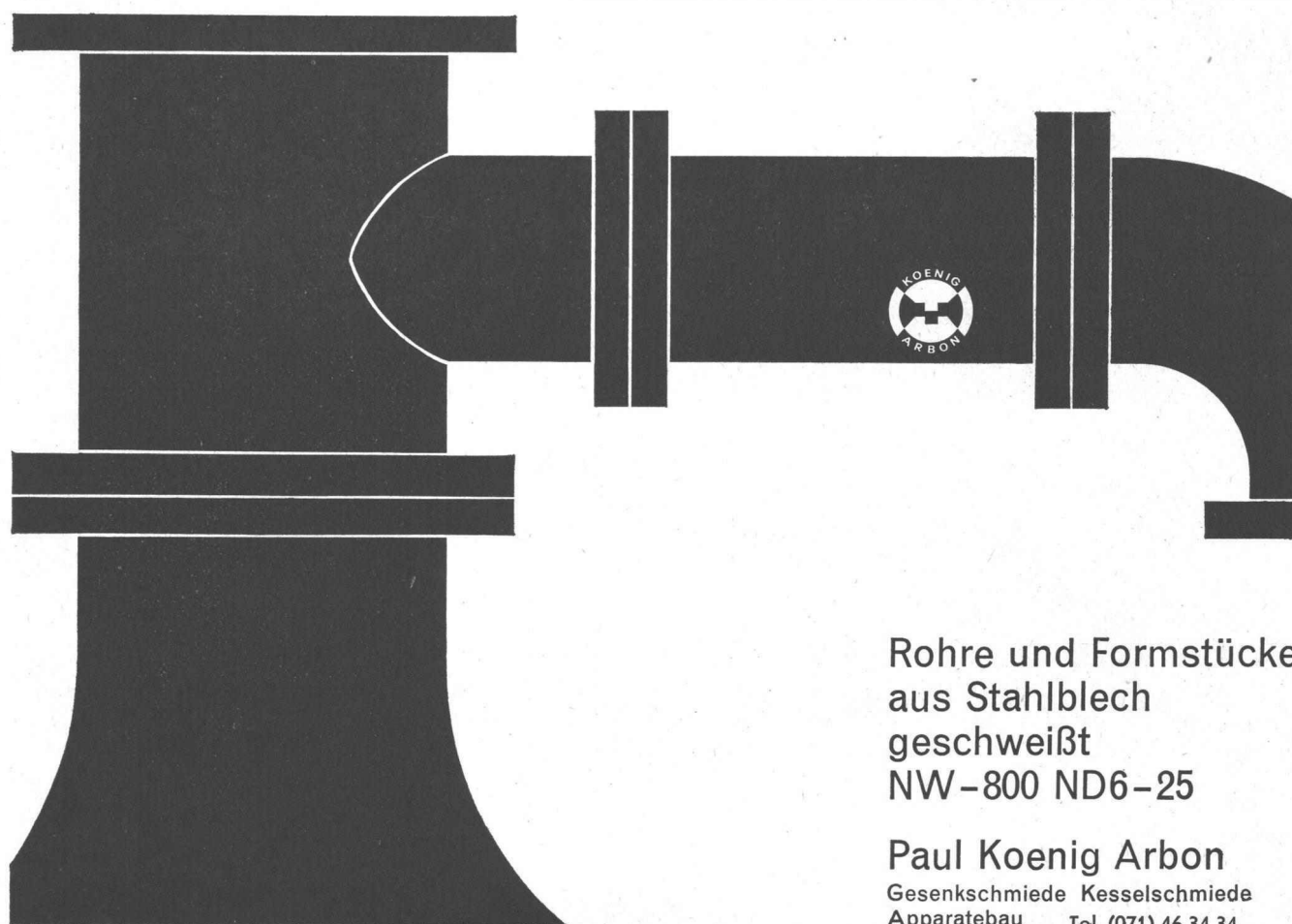
# Gips-Karton-platten nicht brennbar



Wenn es pressiert, verwendet man  
die grossflächigen  
Gipskartonplatten als Werkstoff.  
GIPS-UNION AG, Talstr. 83, Zürich 1

AS

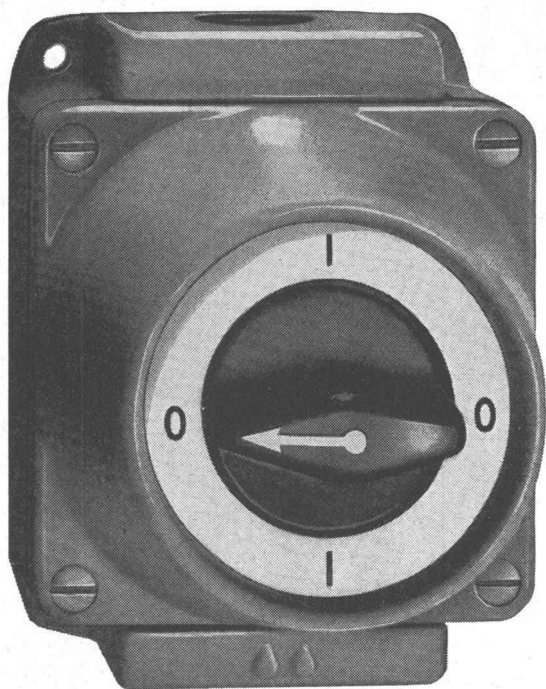
GK 401 K



Rohre und Formstücke  
aus Stahlblech  
geschweißt  
NW-800 ND6-25

**Paul Koenig Arbon**  
Gesens Schmiede Kesselschmiede  
Apparatebau Tel. (071) 46 34 34





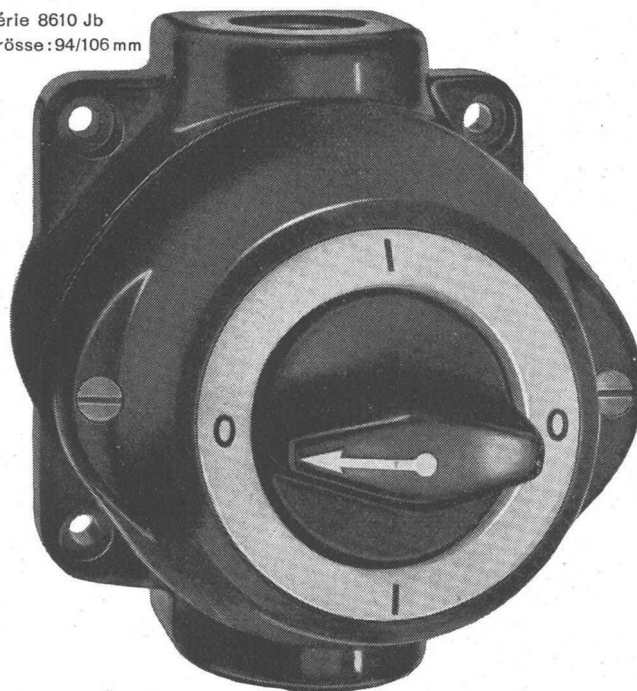
Série 8610 G Grösse: 90/115 mm

**Adolf Feller AG Horgen**

Drehschalter aus Grauguss  
und Isolierpresstoff 10-25A/  
500V für nasse Räume

*Feller* 

Série 8610 Jb  
Grösse: 94/106 mm

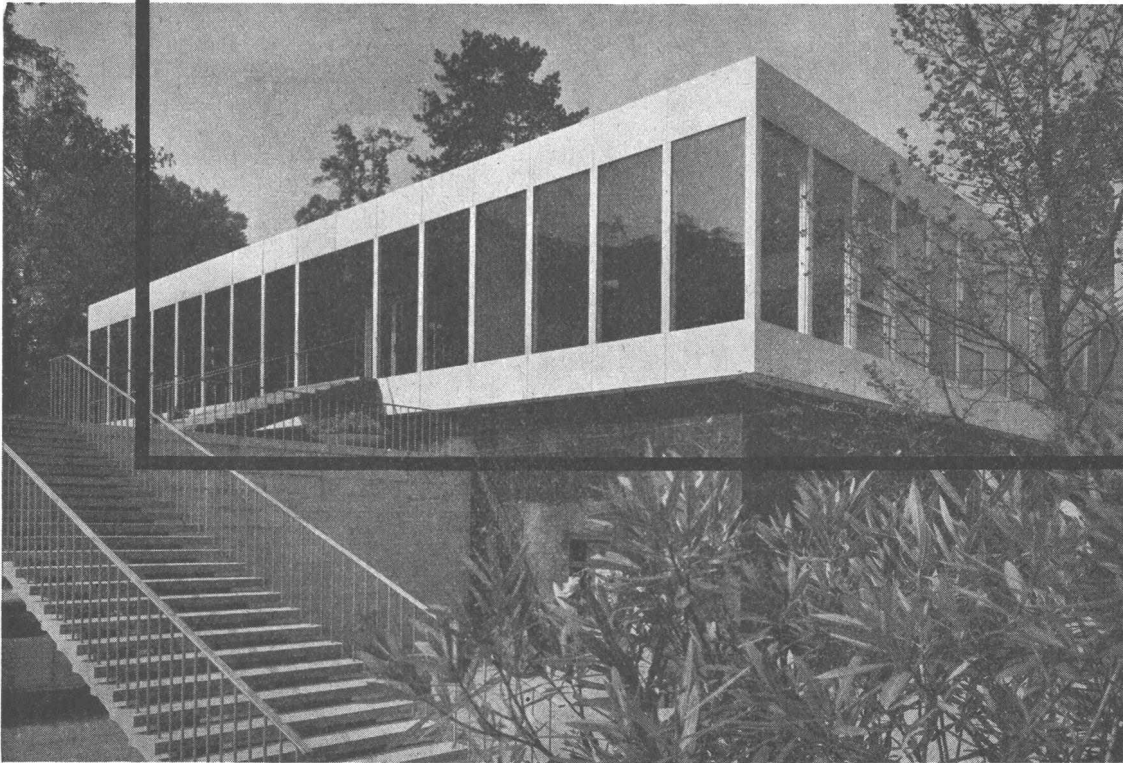


Gebr.  
**Tuchschmid AG**   
Frauenfeld

**Hallen in Stahl**

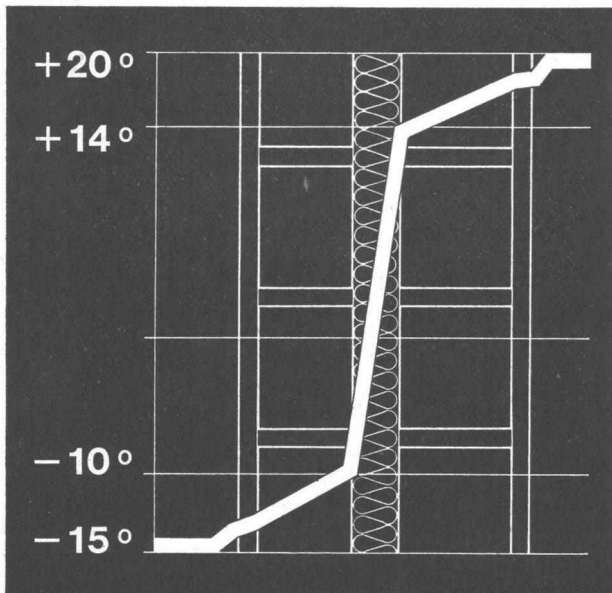
**GC**

## Metallfassaden- Bau Geilinger & Co. Winterthur



GC 5915

Lesesaal der neuen Kantonsbibliothek in Aarau



# SILLAN

## der Wärme- und Schallschutz

Sillan-Steinwolle ist der langfaserige, hochwertige Isolierstoff, der mühelos zu handhaben und rationell einzusetzen ist. Die verschiedenen Lieferformen (Bahnen, Matten, Platten etc.) ermöglichen eine Verwendung für alle Zwecke.

## Die Isolierung par excellence

Sillan-Steinwolle ist anorganisch, unbrennbar, fäulnis- und witterungsfest, chemisch indifferent, schwefel- und alkalifrei, feuchtigkeitsunempfindlich, nicht hygroskopisch.

Wir übernehmen auch fertige Montagen, geben an Architekten und Unternehmer technische Ausführungsdetails ab und stehen gerne beratend zur Verfügung.

## Wanner A.G. Horgen

Isolierwerke und Korksteinfabrik Telefon 051 / 82 27 41